

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata

Ikt. szám: 386-28/2017.

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

**Kecskemét Megyei Jogú Város
Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata
2017. november 7-én megtartott üléséről**

<u>Az ülés helye:</u>	Kecskemét, Kossuth tér 1. I. emelet 2.	
<u>Az ülés időpontja:</u>	9:00 óra	
<u>Jelen vannak:</u>	Neuendorf Sebastian Jörgné	elnök
	Oppelt József Emil	képviselő
	Dr. Orbánné Veres Ildikó	osztályvezető
	Wertheim-Huszár Nikolett	Gazdálkodási Osztály
	Somlyai-Beregszászi Anikó	referens

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Köszönti az ülésen megjelenteket. Az ülést megnyitja. Megállapítja a testület kettő fővel határozatképes. Jegyzőkönyv-hitelesítőnek Oppelt József Emil képviselőt javasolja. Megkérdezi, ki ért egyet a javaslattal?

Oppelt József Emil:

Bejelenti személyes érintettségét.

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Megkérdezi a testület tagjait, hogy hozzájárulnak-e ahhoz, hogy Oppelt József Emil részt vegyen a szavazásban?

A testület 2 igen, 0 nem és 0 tartózkodás mellett hozzájárul, hogy Oppelt József Emil részt vegyen a szavazásban.

Megkérdezi a testület tagjait, hogy egyetértenek-e azzal a javaslattal, hogy a jegyzőkönyv hitelesítő Oppelt József Emil legyen?

Szavazást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett** a javaslatot elfogadta, és az alábbi határozatot hozta:

72/2017. (XI. 7.) NTNÖ számú határozat **Jegyzőkönyv-hitelesítő jelölése**

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata 2017. november 7-i ülés jegyzőkönyv-hitelesítőjének Oppelt József Emil képviselőt jelölte ki.

A határozatról értesülnek

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Irattár

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Ismerteti a kiküldött meghívóban szereplő napirendi pontokat. A napirendre az alábbi módosító javaslatot teszi. Javasolja felvenni és megtárgyalni zárt ülésen a **Bírósági ülnök megbízatásának megszűnése című napirendet.**

Megkérdezi ki ért egyet a módosított napirenddel?

Szavaztatást követően megállapítja, hogy a testület a napirendet **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** a napirendet az alábbiak szerint fogadta el:

73/2017. (XI. 7.) NTNÖ számú határozat

Az ülés napirendje

A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat az ülés napirendjét az alábbiak szerint fogadta el:

- 1. A Szent Márton napi rendezvény programjának és költségvetésének elfogadása**
Előterjesztő: Neuendorf Sebastian Jörgné elnök
- 2. Az Adventi ünnepség időpontjának és programjának meghatározása**
Előterjesztő: Neuendorf Sebastian Jörgné elnök
- 3. A közmeghallgatás időpontjának meghatározása**
Előterjesztő: Neuendorf Sebastian Jörgné elnök
- 4. A Nemzetiségi bállal kapcsolatos döntések meghozatala**
Előterjesztő: Neuendorf Sebastian Jörgné elnök
- 5. A nyelvtáborral kapcsolatos döntések meghozatala**
Előterjesztő: Neuendorf Sebastian Jörgné elnök
- 6. Egyebek**
Előterjesztő: Neuendorf Sebastian Jörgné elnök

ZÁRT ÜLÉS

- 7. Bírósági ülnök megbízatásának megszűnése**
Előterjesztő: Neuendorf Sebastian Jörgné elnök

A határozatról értesülnek

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Irattár

1. napirend

A Szent Márton napi rendezvény programjának és költségvetésének elfogadása

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Elmondja, hogy a Szent Márton napi ünnepségük szervezése a végére ért. 2017. november 11-én 17:00 órától tartják hagyományos lámpás felvonulásukat. Ebben az évben is kivetítón követhetik a vendégek a színpadon zajló eseményeket. A műsort a Vásárhelyi Pál Általános Iskola diákjai adják elő. A Kecskeméten élő német ajkú polgárokat és a többi vendéget Szemereyné Pataki Klaudia polgármester fogja köszönteni.

A köszöntő és a műsor után a színpadon jelenlévő fellépők és vendégek az összetartozás szimbólumaként - a sváb hagyományoknak megfelelően - fonott kalácsból egy-egy darabot törnek.

Az ünnepséggel kapcsolatosan a Gazdálkodási Osztály az alábbi megrendelőt készíti el:
Full Party Service Kft., Kecskemét, Szent László krt. 19.; Adószám: 12522693-2-03;
Számlaszám: 12076927-01250785-00100001; vendéglátás, rendezvényszervezés **bruttó 450.000,- Ft.**

Kéri a testület tagjait, hogy kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.
Megállapítja, hogy kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs. Javasolja a határozat-tervezet elfogadását.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

74/2017. (XI. 7.) NTNÖ számú határozat

A Szent Márton napi rendezvény programjának és költségvetésének elfogadása

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Neuendorf Sebastian Jörgné elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy - a hagyományokat folytatva - Szent Márton napi ünnepséget rendez 2017. november 11-én 17:00 órai kezdettel. Az ünnepség programjáról szóló szóbeli tájékoztatást a testület elfogadta.
2. Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata elfogadta továbbá a Szent Márton Napi ünnepség költségvetését, melyek az alábbiak:
 - vendéglátás, rendezvényszervezés **br. 450.000.- Ft**
(Full Party Service Kft., Kecskemét, Szent László krt. 19.; Adószám: 12522693-2-03; Számlaszám: 12076927-01250785-00100001)
3. A fedezet a Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat 2017. évi költségvetésének 705303 során – Szent Márton napi ünnepség – rendelkezésre áll.

A határozatról értesülnek

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Varga Miklós osztályvezető, Gazdálkodási Osztály
3. Irattár

2. napirend

Az Adventi ünnepség időpontjának és programjának meghatározása

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Elmondja, hogy ebben az évben december 9-én 16:00 órától kívánják megrendezni az Adventi ünnepet. A helyszín még nem végleges, de valószínűleg a Vásárhelyi Pál Általános Iskola aulájában fogják megrendezni. Fellépő vendég Millich József lesz, a műsorvezetésre pedig Pál Attilát szeretné ismét felkérni. A rendezvényszervezéssel a Full-Party Service Kft-t bízna meg.

Kéri a testület tagjait, hogy kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg. Megállapítja, hogy további kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs. Javasolja a határozattervezet elfogadását.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

75/2017. (XI. 7.) NTNÖ számú határozat

Az Adventi ünnepség időpontjának és programjának meghatározása

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Neuendorf Sebastian Jörgné elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy - a hagyományokat folytatva - Adventi ünnepséget rendez 2017. december 9-én 16:00 órai kezdettel.

A határozatról értesülnek

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Irattár

3. napirend

A közmeghallgatás időpontjának meghatározása

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Mint minden évben most is közmeghallgatást kell tartaniuk. Javasolja, hogy ennek időpontja: 2017. november 27. 11:00 óra legyen.

Kéri a testület tagjait, hogy kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg. Megállapítja, hogy további kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs. Javasolja a határozattervezet elfogadását.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

76/2017. (XI. 7.) NTNÖ számú határozat

A közmeghallgatás időpontjának meghatározása

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Neuendorf Sebastian Jörgné elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

A testület úgy dönt, hogy a közmeghallgatás időpontja: 2017. november 27. 11:00
A helyszín: Kecskemét, Kossuth tér 1. I. emelet 2.

A határozatról értesülnek

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Irattár

4. napirend

A Nemzetiségi bállal kapcsolatos döntések meghozatala

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Elmondja, hogy az idei évben is csatlakozni kívánnak a Nemzetiségi bál szervezéséhez. A bál helyszíne a Sasfészek étterem lenne, mert már többször bizonyították jó szervezőképességüket és az étellel is mindig meg voltak elégedve. Kényelmesen le tudnak ültetni akár 140 főt is és a kiszolgálás is tökéletes.

Kéri a testület tagjait, hogy kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy további kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs. Javasolja a határozattervezet elfogadását.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

77/2017. (XI. 7.) NTNÖ számú határozat

A Nemzetiségi bállal kapcsolatos döntések meghozatala

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Neuendorf Sebastian Jörgné elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

A testület úgy dönt, hogy – az összefogás jegyében - részt vesznek 2018. február 24-én – a már hagyományosan - megrendezendő Nemzetiségi bálon.

A bál műsorának felépítésében, megszervezésében – amennyiben szükséges - segítséget nyújtanak.

A határozatról értesülnek

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Irattár

5. napirend

A nyelvtáborral kapcsolatos döntések meghozatala

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Tájékoztatja a testületet, hogy a nyelvtábor rendkívül jól sikerült. A tanárok sikeresnek értékelték és a gyermekek is jól érezték magukat. A nyelvtanárok napokra lebontva vezették az átvett témákat, melyet meg is kapott. 13 gyermek vett részt 2 nyelvtanárral.

Felkéri Alter Róbert elnökhelyettest, hogy a pályázatíróval a kapcsolatot vegye fel és készíttesse elő a pályázat elszámolásához szükséges dokumentumokat.

Kéri a testület tagjait, hogy kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy további kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs. Javasolja a határozattervezet elfogadását.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

78/2017. (XI. 7.) NTNÖ számú határozat

A nyelvtáborral kapcsolatos döntések meghozatala

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata megtárgyalta Neuendorf Sebastian Jörgné elnök szóbeli előterjesztését és az alábbi határozatot hozta:

1. A német nemzetiségi nyelvtábor rendben lezajlott, melyet a nyelvtanárok, a diákok és a testület rendkívül sikeresnek értékelt.
2. A testület felhatalmazza Alter Róbert elnökhelyettest, hogy vegye fel a kapcsolatot a pályázatíróval a pályázat elszámolásának ügyintézése végett.

A határozatról értesülnek

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Irattár

6. napirend

Egyebek

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Elmondja, hogy félévente lehetősége van a testületnek, hogy Kecskemét Megyei Jogú Város Közgyűlésének munkatervére javaslatot tegyen.

Kéri a testület tagjait, hogy kérdéseiket, hozzászólásaikat, javaslataikat tegyék meg.

Megállapítja, hogy további kérdés, észrevétel, hozzászólás nincs. Javasolja a határozattervezet elfogadását.

Szavaztatást követően megállapítja, a testület **2 igen, 0 nem és 0 tartózkodással** az alábbi határozatot fogadta el:

79/2017. (XI. 7.) NTNÖ számú határozat

Javaslat kérés Kecskemét Megyei Jogú Város Közgyűlésének 2018. I. félévi munkatervére

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata Neuendorf Sebastian Jörgné elnök – Kecskemét Megyei Jogú Város Jegyzője javaslatkérő levele alapján elhangzott – szóbeli előterjesztését megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

Kecskemét Megyei Jogú Város Német Települési Nemzetiségi Önkormányzata nem tesz javaslatot Kecskemét Megyei Jogú Város Közgyűlésének 2017. I. félévi munkatervére.

Értesítést kapják:

1. A Német Települési Nemzetiségi Önkormányzat tagjai
2. Dr. Orbánné Veres Ildikó osztályvezető, Képviselőtestületi Osztály
3. Irattár

Neuendorf Sebastian Jörgné:

A 7. napirend tárgyalására zárt ülés keretében kerül sor.

Kéri, hogy a teremben a testület tagjai és a jegyzőkönnyvvezető tartózkodjanak.


A testület nyílt ülés keretében folytatja tovább munkáját.

Bejelenti, hogy a zárt ülés keretén belül a testület „Bírósági ülnök megbízatásának megszűnéséről” hozott határozatot.

Neuendorf Sebastian Jörgné:

Több napirendi pont nem lévén, megköszönte a részvételt és a testület ülését 9 óra 55 perckor bezárta.




Oppelt József Emil
jegyzőkönyv hitelesítő


Neuendorf Sebastian Jörgné
elnök